

JCWS/CS 03 JUN 2004

Jun. 3. 2004 1:16PM

No. 5447 P. 1

**FILE COPY**

**CASELLA & HESPOS LLP**  
Attorneys at Law  
274 Madison Avenue  
Suite 1703  
New York, New York 10016

**Date:** June 3, 2004

**PLEASE DELIVER THE FOLLOWING 5 (INCLUDING COVER SHEET) PAGES**

**Firm:** Commissioner for Patents

**City & Country:** Alexandria, Virginia

**Facsimile No.:** (703) 746-9195

**Atty. Ref.:** P1317US - (U.S. Patent Appl. No. 10/795,820)

**From:** Gerald E. Hespos

**Business Phone:** (212) 725-2450

IF YOU HAVE PROBLEMS READING OR ARE MISSING ANY OF THE FOLLOWING PAGES,  
PLEASE CONTACT OUR OPERATOR AT (212) 725-2450.

XEROX (GROUPS I-II-III) (212) 725-2452

Operator Marie

THE FOLLOWING MATERIAL IS INTENDED FOR THE USE OF THE ADDRESSEE ONLY AND MAY  
CONTAIN INFORMATION THAT IS PRIVILEGED AND CONFIDENTIAL OR OTHERWISE EXEMPT  
FROM DISCLOSURE UNDER APPLICABLE LAW. IF YOU ARE NOT THE INTENDED RECIPIENT, DO  
NOT READ THE FOLLOWING MATERIAL, AND DO NOT DISSEMINATE THIS MATERIAL TO  
ANYONE OTHER THAN THE INTENDED RECIPIENT. IF YOU HAVE RECEIVED THIS  
COMMUNICATION IN ERROR, PLEASE NOTIFY US IMMEDIATELY BY TELEPHONE OR FACSIMILE  
AND MAIL THIS COMMUNICATION TO US AT THE ABOVE ADDRESS. THANK YOU.

CERTIFICATE OF TRANSMISSION BY FACSIMILE (37 CFR 1.8)			Docket No.
Applicant(s): Koji Takahashi			P1317US
Appl. No. 10/795,820	Filing Date March 8, 2004	Examiner --	Group Art Unit --
<p>I hereby certify that this <u>Request for Corrected Filing Receipt</u> <i>(Identify type of correspondence)</i> is being facsimile transmitted to the United States Patent and Trademark Office (Fax No. <u>703-746-9195</u>) on <u>June 3, 2004</u>. <i>(Date)</i></p> <p><u>Marie B. Bufalo</u> <i>(Typed or Printed Name of Person Signing Certificate)</i></p> <p><u>Marie B. Bufalo</u> <i>(Signature)</i></p>			

Atty. Ref.: P1317US

**IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE**

Applicant : Koji Takahashi  
Appl. No. : 10/795,820  
Filed : March 8, 2004  
For : PULSATION DAMPENING APPARATUS AND CLUTCH MASTER CYLINDER

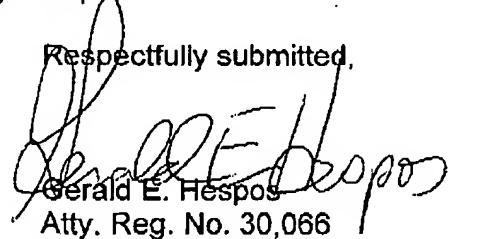
Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450  
Attn.: Office of Initial Patent Examination's  
Filing Receipt Corrections

**REQUEST FOR CORRECTED FILING RECEIPT**

Sir:

Attached is a copy of the filing receipt for the above-identified application. The filing receipt has been marked to show a mistake. In particular, the filing date of the corresponding Japanese application is shown as 03/12/2003. In fact, the original Japanese application was filed on 03/14/2003 as indicated by all of the documents filed with this application. Please issue a corrected filing receipt.

Respectfully submitted,



Gerald E. Hespos  
Atty. Reg. No. 30,066  
Customer No. 001218  
CASELLA & HESPOS LLP  
274 Madison Avenue - Suite 1703  
New York, NY 10016  
Tel. (212) 725-2450  
Fax (212) 725-2452

Date: June 3, 2004



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office  
Attn: Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, Virginia 22313-1450  
[www.uspto.gov](http://www.uspto.gov)

APPL NO.	FILING OR 371 (C) DATE	ART UNIT	FIL FEE REC'D	ATTY.DOCKET NO	DRAWINGS	TOT CLMS	IND CLMS
10/795,820	03/08/2004	3681	770	P1317US	10	20	2

001218  
**CASELLA & HESPOS**  
 274 MADISON AVENUE  
 NEW YORK, NY 10016

CONFIRMATION NO. 2760  
**FILING RECEIPT**

  
 \*OC000000012767352\*

Date Mailed: 05/26/2004

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please write to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections, facsimile number 703-746-9195. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

**Applicant(s)**

Koji Takahashi, Yokosuka-shi, JAPAN;

**Assignment For Published Patent Application**

NABCO, LTD., Kobe-shi, JAPAN;

**Domestic Priority data as claimed by applicant**

**Foreign Applications**

JAPAN 2003-070166 03/12/2003 03/14/2003

**If Required, Foreign Filing License Granted: 05/24/2004**

**Projected Publication Date: 09/16/2004**

**Non-Publication Request: No**

**Early Publication Request: No**

**Title**

Pulsation dampening apparatus and clutch master cylinder

**Preliminary Class**

192

---

**LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER  
Title 35, United States Code, Section 184  
Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15****GRANTED**

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Office of Export Administration, Department of Commerce (15 CFR 370.10 (j)); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

**NOT GRANTED**

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).